



# Rendsburg-Eckernförde Bölgesi

Kaymakamlık  
Sağlık Hizmetleri Bölümü

Adres:  
Rendsburg-Eckernförde Bölgesi • Posta Kutu 905 • 24758  
Rendsburg

**Bilgi veren:**

Antonia Burgmann

**E-Posta:**

gesundheitsschutz@kreis-rd.de

Referanslarınız, ...tarihli mektubunuz

Referanslarımız....tarihli mektubum

Rendsburg  
23.01.2021

## Genel Kararname

### **Rendsburg-Eckernförde bölgesindeki sınır ötesi yolcuları test etme ve kanıt sağlama yükümlülüğü için Rendsburg-Eckernförde bölgesinin genel kararnamesi**

Koronavirüs SARS-CoV ile ilgili Göçmenlikle İlgili Enfeksiyon Risklerinden Korunma Hakkında Federal Hükümet Yönetmeliğinin 3. ve 4. paragrafları ile bağlantılı olarak İnsanlarda Bulaşıcı Hastalıkların Önlenmesi ve Kontrolü Yasasının (Enfeksiyon Koruma Yasası - IfSG) §§ 28 Paragraf 1 Madde 1'e göre- Federal Meclis (Coronavirus Giriş Yönetmeliği - CoronaEinreiseV) (Federal Gazette - resmi bölüm 13.01.2021 V1) tarafından Bölüm 106 Schleswig-Holstein Eyaleti Genel İdare Yasası (Devlet İdaresi Yasası - LVwG) Bölüm 106 Paragraf 2 Genel İdare Yasası tarafından ulusal kapsamda bir salgın durumun belirlenmesinden sonra aşağıdaki genel kararname çıkarılır:

1. Koronavirüs Giriş Yönetmeliğinin (CoronaEinreiseV) Bölüm 4 (1) cümlesinin 1 numara 3 harflerinin a ve b'sine bakılmaksızın,
  - a) ikamet yeri Federal Almanya Cumhuriyeti'nde bulunan ve Danimarka'da çalışma, öğrenim veya eğitim yerine giden ve mesleğini icra etmek, okumak veya eğitmek amacıyla düzenli olarak, haftada en az bir kez ikamet ettiği yere



Dienstgebäude:  
Kaiserstraße 8  
24768 Rendsburg  
Telefon: +49 4331 202-0  
Telefax: +49 4331 202-295

Konten der Kreiskasse:  
**Förde Sparkasse**  
IBAN DE38 2105 0170 0000 1440 06; BIC NOLADE21KIE  
**Sparkasse Mittelholstein**  
IBAN DE69 2145 0000 0000 0018 30; BIC NOLADE21RDB

dönen (sınır ötesi yolcular ) veya

- b) ikamet yeri Danimarka'da bulunan ve mesleğini icra etmek, okumak veya eğitim almak amacıyla Federal Almanya Cumhuriyeti'ne giden ve ikamet yerine düzenli olarak en az haftada bir kez dönen (sınır ötesi yolcular)

bir girişin yapıldığı her takvim haftasında, koronavirüs SARS-CoV-2 enfeksiyonunun bulunmadığına dair bir tıbbi sertifika veya test sonucuna sahip olmaları lazım ve bunu talep üzerine Rendsburg-Eckernförde bölgesinin sağlık departmanına sunmalı.

Bölüm 4 paragraf 1 cümle 1 numara 3 harf a ve b CoronaEinreiseV (Koronavirüs Giriş Yönetmeliğinin), Bölüm 4 paragraf 1 cümle 2 CoronaEinreiseV uyarınca sınırlandırılmıştır.

2. 1 numaraya göre kanıt, kağıt üzerinde veya elektronik bir belgede, Almanca, İngilizce, Fransızca veya Danca olarak sunulmalı ve her kayıta taşınmalıdır. Sağlık raporu veya test sonucu yedi gün geçerlidir. Tıbbi sertifikanın veya test sonucunun dayandığı testler için daha ayrıntılı gereklilikler Robert Koch Enstitüsü tarafından İnternette <http://www.rki.de/covid-19-tests> adresinde yayınlanmaktadır.
3. 1 veya 2 numaralı test sertifikası sunma yükümlülüğünün ihlali, § 73 para 1 a No. 24 IfSG (Enfeksiyon Koruma Yasası) § 9 No. 4 Giriş Yönetmeliği ile bağlantılı olarak idari bir suç olarak cezalandırılabilir.
4. Bu genel kararname § 28 paragraf 1 cümle 1 IfSG'ye (Enfeksiyon Koruma Yasası) dayandığı sürece, kanunla derhal uygulanabilir. Ek olarak, derhal infaz emri verilir.
5. Bu genel kararname 25 Ocak 2021'den 31 Mart 2021'e kadar geçerlidir. Uzatma mümkündür.

### **Gerekçeler**

Federal hükümetin, koronavirüs SARS-CoV-2 ile ilgili olarak girişin neden olduğu enfeksiyon riskine karşı koruma emri ile, Alman Federal Meclisi ulusal kapsamda bir salgın durumu belirledikten sonra (Giriş Yönetmeliği) (Federal Gazette - resmi bölüm 13.01.2021 V1 ) Riskli bölgelerden giren kişiler için tek tip olarak düzenlenmiş kayıt, test ve doğrulama yükümlülükleri vardır.

Bölüm 3 (1) Giriş Yönetmeliği 'ye göre, Giriş Yönetmeliği Bölüm 3 (2) cümle 1 anlamında ne yüksek insidans alanı ne de virüs varyant alanı olmayan girişten 10 gün önce riskli bir bölgede bulunan kişiler, bunu en geç 48 saat içinde yapmalıdır. Varışta SARS-CoV-2 koronavirüs enfeksiyonu olmadığına dair bir tıbbi sertifika veya test sonucuna sahip olmak ve bunu talep üzerine yetkili makama sunmalı.

Bölüm 4 (1) cümle 1 Giriş Yönetmeliği, Bölüm 3 (1) Giriş Yönetmeliği uyarınca kanıt sağlama yükümlülüğüne ilişkin istisnaları düzenler. Bölüm 4 Paragraf 1, Madde 1 No. 3 a ve b harfleri uyarınca, uygun koruma ve hijyen kavramlarına uyulursa, Federal Almanya Cumhuriyeti'nde ikamet eden ve mesleğini icra etmek için kesinlikle gerekli olan kişiler, test etme ve kanıt sağlama yükümlülüğünden muaftır. Çalışmaları veya eğitimleri, bir risk alanındaki mesleki uygulama, çalışma veya eğitim merkezlerine ve en az haftada bir kez, ikamet ettikleri yere (sınır ötesi yolcular) veya ikamet yerleri bir risk bölgesinde bulunan ve kesinlikle gerekli olanlara düzenli olarak geri dönerler. Mesleğini icra etmek, öğrenim görmek veya eğitim almak ve en az haftada bir kez düzenli olarak ikamet ettikleri yere (sınır ötesi yolcular) dönmek için Federal Almanya Cumhuriyeti'ne gidin.

Yüksek insidans alanı olarak belirlenmemiş giriş ülkeleri söz konusu olduğunda, ülkeler, Bölüm 4 Paragraf 1 Madde 2 Giriş Yönetmeliği uyarınca genel bir karar yoluyla test etme ve kanıt sağlama yükümlülüğüne veya mevcut istisnalara (özellikle Madde 1 Numara 3'e göre - sınır ötesi taşıtlar) ek istisnalar sağlayabilir. ) kısıtlayın. Yönetmeliğin amacı açısından, diğer istisnaların dar bir şekilde tanımlanması ve bir uygulama gerektirmesi, enfeksiyondan korunma anlamında istisnaların sınırlandırılmasının da bir başvuru olmaksızın belirlenebileceği dikkate alınmalıdır. Bölüm 4 (1) 'in gerekçesi, yerel veya bölgesel koşulların veya gelişmelerin dikkate alınabileceğini belirtir. Bu, örneğin, sınır ötesi yolcuları veya sınır ötesi yolcuları belirli koşullar altında bir test ve doğrulama yükümlülüğüne tabi tutmayı haklı gösterebilir.

Bu genel karar, istisnaları, Bölüm 4 (1) cümle 1 no. 3 Giriş Yönetmeliği'de düzenlenen test etme ve kanıt sağlama yükümlülüğü (sınır ötesi yolcular) ile sınırlandırma olasılığını kullanır.

Rendsburg-Eckernförde bölgesinin yargı yetkisi, Sağlık Hizmetleri Yasasının 10. Maddesinin 1. Fıkrasına uygundur. Buna göre görevleri Enfeksiyon Koruma Yasası ve ilgili yönetmeliklere göre yerine getiren ilçeler ve bağımsız şehirlerdir. Giriş Yönetmeliği, Enfeksiyon Koruma Yasası temelinde yayınlanmıştır; Bölüm 4 (1) 2. cümlenin hangi ölçüde kullanılması gerektiğine dair karar böyle bir görevdir.

Schleswig-Holstein'da ve Rendsburg-Eckernförde bölgesinde SARS-CoV-2 virüsü ile enfeksiyonların devam eden çok dinamik yayılmasının arka planına karşı, Almanya-Danimarka sınırındaki sınır ötesi yolcular ve sınır ötesi yolcular için haftalık test yükümlülüğünün getirilmesi gereklidir.

Bir aşı henüz yeterli miktarlarda bulunmadığından, enfeksiyon sürecinin yoğunlaşması ve nüfusun yaşamı ve sağlığı için önemli sonuçları olan ve sağlık sistemi üzerinde olası bir aşırı zorlanma riski vardır. Ek olarak, Büyük Britanya Birleşik Krallığı, Kuzey İrlanda ve Güney Afrika Cumhuriyeti'nde mevcut bilgi durumuna göre bulaşma olasılığı daha yüksek olan bir koronavirüs SARS-CoV-2 mutasyonu bulundu.

SARS-CoV-2 patojenleri şu anda Schleswig-Holstein'da ve ayrıca yeni bir varyant şüphesinin bulunduğu Rendsburg-Eckernförde bölgesinde teşhis edilmektedir. Patojen

tespiti ile bağlantılı salgınlar zaten meydana geldi. Köken, büyük olasılıkla - belirlenebildiği kadarıyla - Danimarka'dan ithal edilen bir virüs nedeniyle. Daha fazla virüs girişi ve bunların yeni gelenlerden yayılması güvenilir bir şekilde önlenmelidir. Bu nedenle, düzenli olarak Almanya-Danimarka sınırını geçen kişilerin haftada bir sınava girmesi gerektiği varsayılır.

Bu nedenle, Giriş Yönetmeliği'nin test ve doğrulama yükümlülüklerinden sınır ötesi yolcular ve sınır ötesi yolcular için sağlanan istisnalar, sınır ötesi yolculara Bölüm 3 (3) CoronaEinreiseV uyarınca en az bir girişin gerçekleştiği her takvim haftasında haftada bir test sertifikası sunma zorunluluğuyla sınırlandırılmalıdır. ve istek üzerine sunmak. Kanıt, her durumda Almanca, İngilizce, Fransızca veya Danca olarak kağıt üzerinde veya elektronik bir belgede sunulmalı ve her girişle birlikte taşınmalıdır.

SARS-CoV-2 patojeninin ve özellikle de muhtemelen daha tehlikeli virüs mutasyonlarının yayılmasını önlemede acil bir kamu yararı vardır, bu nedenle Bölüm 80 (2) No. 4 İdare mahkemesi kodu uyarınca acil uygulama emri gereklidir. Yeni virüs varyantlarının ilk patojen tespiti Schleswig-Holstein'da ortaya çıktığından, sınır ötesi yolcular ve sınır ötesi yolcular için (haftalık) test yükümlülüğünün derhal uygulanabilirliği ve uygulanması özellikle acildir. Acil eylem ihtiyacından dolayı, genel halkın testin derhal uygulanmasına ve söz konusu doğrulama hükümlerine olan ilgisi, bireyin askıya alma etkisini sürdürme menfaatine ağır basmaktadır. Gerçek zamanlı test, enfeksiyonların fark edilmesini ve enfeksiyon zincirlerinin kırılmasını sağlamanın tek yoludur. Bölüm 4 Paragraf 1 Madde 2 Giriş Yönetmeliği ile ilgili olarak, acil uygulama ayrıca sipariş edilecektir.

1 veya 2 numaralı test sertifikası sunma yükümlülüğünün ihlali, § 73 Paragraf 1 a No. 24 IfSG (Enfeksiyon Koruma Yasası) § 9 No. 4 Giriş Yönetmeliği ile bağlantılı olarak idari bir suç olarak cezalandırılabilir.

Bu genel kararname, Bölüm 28, Paragraf 1, Madde 1 Enfeksiyon Koruma Yasası'na dayandığı ölçüde, yasa tarafından derhal uygulanabilir. Ek olarak, derhal infaz emri verilir.

Bu genel kararname 25 Ocak 2021'den 31 Mart 2021'e kadar geçerlidir. Uzatma mümkündür.

### **Yasal itiraz**

Bu genel karara itiraz, tebliğ tarihinden itibaren bir ay içinde yapılabilir. İtiraz yazılı olarak, elektronik olarak veya yazılı olarak Rendsburg-Eckernförde, Kaymakamlık, Sağlık Hizmetleri Bölümü, Kaiserstraße 8, 24768 Rendsburg bölgesine yapılmalıdır.

Bir avukat dahilse veya bir makam tarafından elektronik ortamda itirazda bulunulursa, bu itiraz özel elektronik avukat posta kutusu veya yetkili posta kutusu aracılığıyla Rendsburg-Eckernförde bölgesinin özel elektronik yetkili posta kutusuna gönderilebilir.

E-posta ile itiraza izin verilmez. Vatandaşlar, Rendsburg-Eckernförde bölgesinin özel elektronik posta kutusuna ancak vatandaşın EGVP hesabı (OSCI hesabı) varsa ve aynı zamanda nitelikli elektronik imza kullanıyorsa itiraz edebilir.

İdare Mahkemesi Yönetmeliğinin (VwGO) 80. Kısım, 2. Fıkrası, No. 3 uyarınca itirazın erteleyici etkisi yoktur. Erteleme etkisi kararı için başvuru, Bölüm 80 (5) İdare mahkemesi kodu uyarınca, Brockdorff-Rantzau-Straße 13, 24837 Schleswig adresindeki Schleswig-Holstein İdare Mahkemesi'ne yapılabilir.

Belediye adına

Antonia Burgmann